



Съвет на  
Европейския съюз

Брюксел, 10 ноември 2022 г.  
(OR. en)

13349/22  
ADD 1

AGRI 519  
AGRILEG 142  
WTO 189

#### БЕЛЕЖКА

---

|          |                                                                                                                                                                                                                  |
|----------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| От:      | Генералния секретариат на Съвета                                                                                                                                                                                 |
| До:      | Делегациите                                                                                                                                                                                                      |
| Относно: | Допълнение към РЕШЕНИЕТО НА СЪВЕТА за изменение на Решение (ЕС) 2021/1345 по отношение на започването на преговори с Колумбия и Мексико с оглед на сключването на споразумения за търговия с биологични продукти |

---

## **„ДОПЪЛНЕНИЕ**

### **УКАЗАНИЯ ЗА ВОДЕНЕ НА ПРЕГОВОРИ ЗА СПОРАЗУМЕНИЯ ЗА ТЪРГОВИЯ С БИОЛОГИЧНИ ПРОДУКТИ МЕЖДУ ЕВРОПЕЙСКИЯ СЪЮЗ И АВСТРАЛИЯ, АРЖЕНТИНА, ИЗРАЕЛ, ИНДИЯ, КАНАДА, КОЛУМБИЯ, КОСТА РИКА, МЕКСИКО, НОВА ЗЕЛАНДИЯ, СЪЕДИНЕНИТЕ ЩАТИ, ТУНИС, ЮЖНА КОРЕЯ И ЯПОНИЯ**

1. Комисията може да започне преговори с Австралия, Аржентина, Израел, Индия, Канада, Колумбия, Коста Рика, Мексико, Нова Зеландия, Съединените щати, Тунис, Южна Корея и Япония с цел постигане на балансиран спазване на стандартите за биологично производство и системите за контрол.
2. Преговорите са насочени към улесняване на реципрочна и взаимноизгодна основа на търговията с биологични продукти.
3. Преговорите се отнасят до продуктите, посочени в член 2, параграф 1 от Регламент (ЕС) 2018/848, които са получени или произведени на територията на Съюза и на територията на съответната трета държава.
4. Комисията трябва да се стреми към постигане на високо равнище на съблюдаване на целите и принципите на биологичното производство и високо равнище на гаранция на системата за контрол, включително надзор, както е посочено в Регламент (ЕС) 2018/848.
5. Комисията трябва да се стреми към постигане на защита на термините, на техните производни или съкратени форми и на логото на Съюза, отнасящи се до биологичното производство, за да се запази тяхната употреба при етикетирането на продукти в съответствие с Регламент (ЕС) 2018/848.
6. Комисията трябва да се съобразява с принципите и с правилата на производство, заложи в насоките CAC/GL 32 на *Codex alimentarius*.

7. Освен ако в указанията за водене на преговори за споразумение за свободна търговия със съответната трета държава не е посочено друго, Комисията трябва да прилага настоящите указания за водене на преговори към разпоредбите, отнасящи се до търговията с биологични продукти, когато обмисля разглеждането на въпроси, свързани с търговията с биологични продукти, в протичащи понастоящем или в бъдещи преговори за споразумения за свободна търговия между Съюза и трети държави.
8. Когато води преговори въз основа на настоящите указания за водене на преговори, Комисията трябва да се съобразява по-специално с принципите и механизмите на Договора за функционирането на Европейския съюз и със задълженията, произтичащи от правилата на Световната търговска организация.
9. Споразумението трябва да предвижда договарящите страни да предприемат подходящи мерки в случай на липса на административно сътрудничество или управление.

Преди да започне преговори със съответните трети държави, Комисията осведомява Специалния комитет по селско стопанство към Съвета на Европейския съюз и го информира редовно за постигнатия напредък.“

---